NABIL SOFT



دورة: 2019

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية وزارة التربية الوطنية

> الديوان الوطني للامتحانات والمسابقات امتحان بكالوريا التعليم الثانوي

الشعبة: علوم تجريبية، رياضيات، تقني رياضي، تسيير واقتصاد

٠ ٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠

الحتبار في مادة: اللغة الفرنسية المحة: 02 سا و30 د

على المترشح أن يختار أحد الموضوعين الآتيين: الموضوع الأول

Texte:

Les forces de l'ordre chargées, en Algérie, de réprimer la rébellion¹ entre 1954 et 1962 ont pratiqué la torture. La volonté de la garder secrète était bien à l'œuvre. [...]

Les témoignages sur les lieux de torture prouvent que les prisonniers trop abîmés sont souvent gardés au secret en attendant qu'ils se remettent ou soignés dans les lieux mêmes où ils ont été interrogés. Certains sont aussi exécutés sommairement à la suite d'interrogatoires trop violents. Dans les deux cas, il s'agit de détruire ou d'effacer les traces visibles des tortures infligées aux prisonniers : le secret est ainsi préservé.

On pourrait penser que les Algériens ont la possibilité de parler et de raconter les sévices², que ceux-ci aient ou non laissé des traces, mais dans un contexte et sur un sujet où la parole d'un Algérien n'a pas de poids, c'est bien la trace matérielle qui seule peut faire foi. Les rapports d'expertise médicale sont en fait les seules preuves acceptées. (...)

L'illégalité de la pratique de la torture était connue de tous les militaires engagés en Algérie. (...) Les exécutants ont, en général, le souci de les dissimuler³. Les témoignages sont nombreux des prisonniers déplacés lors des visites de membres de commissions d'enquête ou d'inspection, qu'ils soient militaires ou civils, français ou étrangers. Il est aussi facile de faire disparaître les installations utilisées pour les tortures, ou de les rendre rapidement à leur usage légal. [...]

Si presque tous les responsables politiques et militaires tiennent pourtant à dissimuler aux yeux de l'opinion l'existence de cette pratique dans les rangs des forces de l'ordre, s'ils tentent de maintenir le secret sur la torture, c'était qu'ils dissimulent aussi ainsi leur impuissance à en contrôler l'interdiction.

Malgré toutes ces précautions, l'opinion publique a, à de nombreuses reprises, été informée de son existence.

Raphaëlle BRANCHE et Sylvie THENAULT, "Matériaux pour l'histoire de notre temps" 2000

Mots expliqués :

- 1- la révolte
- 2- les brutalités
- 3- cacher

NABIL SOFT

اختبار في مادة: اللغة الفرنسية // الشعبة: علوم تجريبية، رياضيات، تقنى رياضي، تسيير واقتصاد // بكالوريا 2019

Questions:

I.	Com	préhe	nsion	de	ľ	écrit	:	(14	points))

- 1) Les auteures de ce texte sont :
 - Des journalistes.
 - Des historiennes.
 - Des témoins.

Recopiez la bonne réponse.

- 2) Identifiez dans le texte deux (02) moyens utilisés par les militaires français pour dissimuler la pratique de la torture.
- 3) Relevez dans le $2^{\text{ème}}$ et le $3^{\text{ème}}$ paragraphe trois (03) expressions qui renvoient à "torture".
- 4) Dans la phrase : "... où la parole d'un Algérien n'a pas de poids..."

L'expression "n'a pas de poids " veut dire :

- n'a pas de prix.
- n'a pas de valeur.
- n'a pas de sens.

Recopiez la bonne réponse.

- 5) Classez les six (06) expressions suivantes dans la rubrique qui convient.
 - réprimer la rébellion / prisonniers déplacés / maintenir le secret / exécutés sommairement / effacer les traces / prisonniers trop abîmés.

-	Militaires français :	′/	
-	Algériens : //	/	

- 6) Indiquez à quoi renvoient les pronoms "la" et "les" dans les passages suivants :

 - "... les rendre rapidement à leur usage..." (4ème paragraphe) : les renvoie à
- 7) Complétez l'énoncé ci-dessous par les mots proposés dans la liste :
 - -secret- torture- traces- dissimulé-révolution-militaires.

	Les	français	entre	1954	et 196	52 ont	eu	recours	à 1	a,	afin	de	réprimer
la	al	lgérienne, n	nais ils	ont te	nu	• • • • • • • •	. let	ırs prati	que	s violentes,	ils on	t	
les		. visibles de	s sévice	es.									

- 8) Selon vous, quels sont les **moyens** qui ont servi à informer l'opinion publique de la pratique de la torture pendant la guerre de libération nationale ? (**formulez votre réponse en deux ou trois lignes**)
- II. Production écrite: (06 points)

Traitez un seul sujet au choix:

<u>Sujet 1</u>: Pour informer vos camarades du contenu de cet écrit, rédigez le compte rendu objectif de ce texte qui sera publié dans le journal de votre lycée, rubrique "Histoire"

<u>Sujet 2</u>: A l'occasion de la journée mondiale des droits de l'homme, votre lycée vous demande de rédiger un texte, d'une quinzaine de lignes, dans lequel vous dénoncez la pratique de la torture pendant la guerre d'Algérie.

انتهى الموضوع الأول

NABIL SOFT

اختبار في مادة: اللغة الفرنسية // الشعبة: علوم تجريبية، رياضيات، تقني رياضي، تسيير واقتصاد // بكالوريا 2019

الموضوع الثانى

Texte:

Action humanitaire pour les enfants en 2019

La violence envers les enfants revêt une multitude de formes. Dans les foyers, les écoles et les espaces en ligne, la violence prend la forme de mauvais traitements physiques et affectifs (...). Dans les situations d'urgence humanitaire, induites par des conflits armés, la violence peut occasionner la mort, des blessures graves et des traumatismes durables. Les enfants se voient privés des services de santé, de nutrition, d'eau et d'éducation [...]

Des centaines de millions d'enfants qui vivent dans des régions touchées par des conflits [...] risquent d'être victimes d'attaques ciblées et aveugles. (...) Si nous ne demandons pas aux auteurs de ces crimes de répondre¹ de leurs actes, ces enfants grandiront en pensant que la violence est normale, acceptable et même inévitable. (...)

Il est facile de voir les cicatrices physiques des enfants qui grandissent au milieu d'un conflit. En revanche, leurs blessures psychologiques ne sont pas manifestes et sont plus longues à guérir. Les enfants sont exposés à un stress nocif qui peut avoir des effets dévastateurs sur leur apprentissage, leur comportement et leur développement affectif et social. (...)

Dans ces contextes, la protection de l'enfance (...) consiste à tout mettre en œuvre pour garantir que les enfants peuvent se rendre à l'école en toute sécurité [...]

Et pourtant, il est de plus en plus difficile d'atteindre les enfants en situation de crise. (...) Il est donc crucial² que l'ensemble des parties aux conflits donnent à l'UNICEF³ l'espace nécessaire pour protéger les enfants [...]

Cependant, pour renforcer la sécurité des enfants et leur permettre de jouir d'un avenir meilleur, nous dépendons de la générosité de nos donateurs. (...) En 2019, nous comptons sur vous pour atteindre notre objectif de financement humanitaire de 3,9 milliards de dollars. (...) Avec votre aide, nous pouvons envoyer un message disant que tous les enfants doivent être protégés et que chaque enfant a le droit de survivre et de s'épanouir.

Henrieta H. Fore Directrice générale de L'UNICEF. www.unicef.org/appeals, Janvier 2019.

Mots expliqués :

- 1- être jugé
- 2- nécessaire
- 3- fonds des nations-unies pour l'enfance.

Questions:

I- Compréhension de l'écrit: (14 points)

- 1) Parmi les propositions suivantes, deux reprennent les idées du texte. Identifiez-les et recopiez-les
 - Les conséquences négatives de la violence sur l'épanouissement des enfants.
 - Les causes des conflits armés.
 - Les mesures de sécurité prises par l'UNICEF pour protéger et aider les enfants.
 - La facilité pour l'UNICEF d'accéder aux zones de conflits.

X

NABIL SOFT

اختبار في مادة: اللغة الفرنسية // الشعبة: علوم تجريبية، رياضيات، تقني رياضي، تسيير واقتصاد // بكالوريا 2019

	Classez les mots et les expressions suivants dans la rubrique qui convient: blessures graves / mort / troubles du comportement / cicatrices / stress nocif. -Conséquences physiques : -Conséquences psychologiques :
3)	 Nous dépendons de la générosité de nos donateurs ". Cette phrase veut dire : La contribution des donateurs est inutile. La contribution des donateurs est insignifiante. La contribution des donateurs est capitale. Recopiez la bonne réponse
	Complétez l'énoncé ci-dessous à l'aide des mots et des expressions qui conviennent pris dans cette liste : corporelles / écoles / la maison / le net / les pays touchés par les conflits/ morales. Dans, les enfants vivent des violences
5)	 Le but de la directrice générale de l'UNICEF à travers ce texte est de : Collecter des fonds pour assurer la protection des enfants. Collecter des fonds pour punir les auteurs de crimes. Collecter des fonds pour aider les enfants en situation de crise. Collecter des fonds pour acheter des armes. Répondez par vrai ou faux.
6)	"Chaque enfant a le droit de survivre et de s'épanouir" Réécrivez la phrase ci-dessus en commençant ainsi : "Il faut que"
7)	Trouvez à qui renvoient les mots suivants : - Nous - votre - "Nous dépendons de la générosité" (dernier paragraphe) : Nous renvoie à
	Selon l'auteur : "leurs blessures psychologiques ne sont pas manifestes et sont plus longues à guérir". Expliquez, en deux à trois lignes, comment les blessures psychologiques empêchent le développement et l'épanouissement affectif et social de ces enfants.
	Production écrite : (06 points) Traitez un seul sujet au choix:
	et 1 : Vous avez lu le texte et vous voulez le partager avec vos camarades pour les sensibiliser au blème de la violence contre les enfants en zone de guerre. Faites-en le compte rendu objectif.
Suj	et 2 : La violence verbale entre camarades est, de nos jours, très répandue dans les établissements

انتهى الموضوع الثاني

forme de violence.

scolaires. Rédigez un texte d'une centaine de mots, à l'attention de vos camarades pour dénoncer cette